

# Universal

SBC RU 151

Instructions for use

**English 4**

Mode d'emploi

**Français 8**

Bedienungsanleitung

**Deutsch 12**

Gebruiksaanwijzing

**Nederlands 16**

Instrucciones de manejo

**Español 20**

Manual de utilização

**Português 24**

Istruzioni per l'uso

**Italiano 28**

Οδηγίες Χρήσης

**Ελληνικά 32**

Bruksanvisning

**Svenska 36**

Brugsanvisning

**Dansk 40**

Bruksanvisning

**Norsk 44**

Käyttöohje

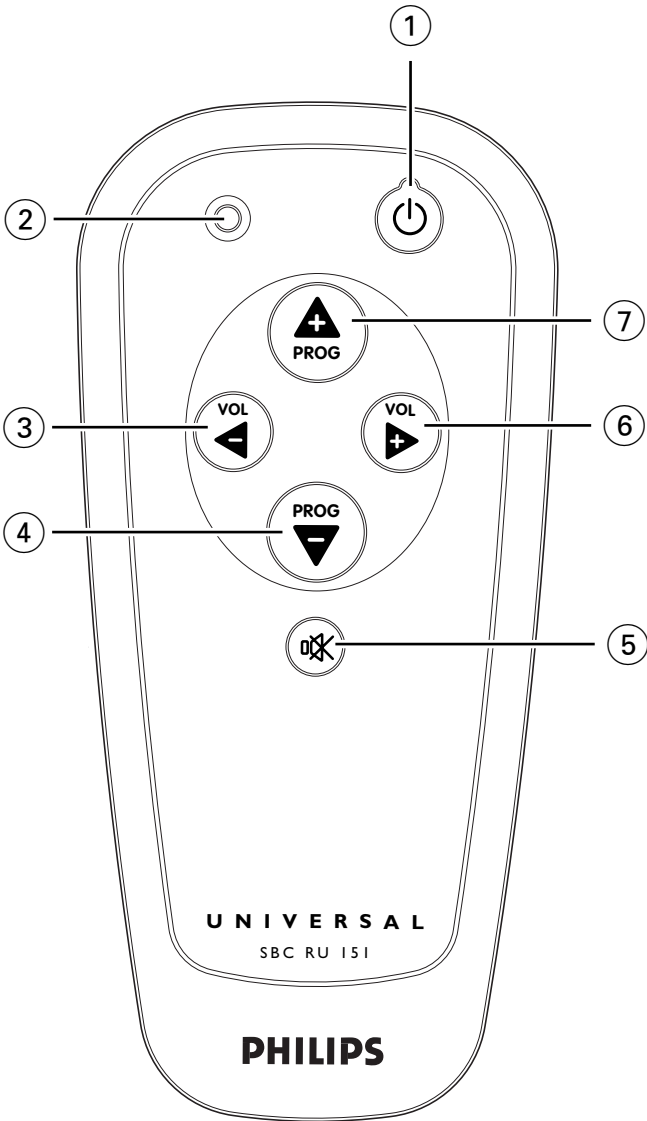
**Suomi 48**

Instrukcja użytkownika

**Polski 52**



# PHILIPS



## Instrukcja obsługi

### Spis treści

<b>1. Wprowadzenie</b> .....	52
<b>2. Instalowanie pilota</b> .....	52-54
Wkładanie baterii .....	52
Testowanie pilota .....	52
Konfigurowanie pilota .....	53
Automatyczne konfigurowanie pilota .....	54
<b>3. Klawisze i funkcje</b> .....	55
<b>Lista kodów wszystkich producentów / sprzętu</b> .....	56-59

## 1. Wprowadzenie

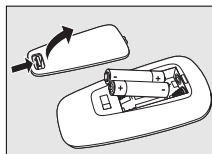
Gratulujemy zakupu pilota uniwersalnego Philips SBC RU151. Po instalacji pilot zdalnego sterowania może obsługiwać najczęściej używane funkcje niemal każdego odbiornika telewizyjnego.

Informacje dotyczące przygotowania pilota do użycia znajdują się w rozdziale „Instalowanie pilota”.

## 2. Instalowanie pilota

### Wkładanie baterii

- 1 Wciśnij pokrywę i przesun ją w kierunku wskazywanym przez strzałkę.
- 2 Włóż dwie baterie typu R03, UM4 lub AAA (tzw. małe paluszki) do pojemnika na baterie, jak pokazano na ilustracji.
- 3 Przesun pokrywę z powrotem i zatrzasknij ją.



### Testowanie pilota

Pilot zdalnego sterowania został zaprogramowany w taki sposób, aby umożliwić obsługę najczęściej używanych funkcji niemal każdego odbiornika telewizyjnego. Ponieważ pilot RU151 może używać różnych sygnałów dla każdego urządzenia, a nawet dla różnych modeli tego samego urządzenia, zalecane jest sprawdzenie, czy dane TV reaguje na sterowanie pilotem RU151. Poniższy przykład pokazuje, jak to zrobić.

- 1 Włącz telewizor ręcznie lub korzystając z oryginalnego pilota. Przełącz na kanał 1.
  - 2 Sprawdź, czy działają wszystkie klawisze. Informacje na temat przeglądu klawiszy oraz ich funkcji znajdują się w rozdziale 'Klawisze i funkcje'.
- Jeśli telewizor reaguje prawidłowo na wszystkie klawisze, pilot RU151 jest gotowy do użycia.





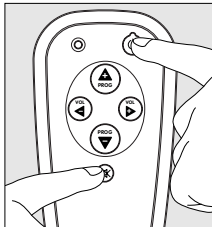
- **Jeśli urządzenie nie reaguje na niektóre lub na wszystkie klawisze, postępuj zgodnie z instrukcjami zawartymi w części 'Konfigurowanie pilota'.**


## Instrukcja obsługi

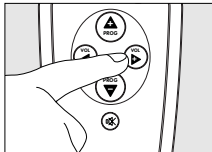
### Konfigurowanie pilota

Jest to konieczne tylko wtedy, gdy TV nie reaguje na sygnały z pilota RU510. W takim przypadku pilot RU510 nie rozpoznaje producenta lub modelu TV i należy zaprogramować pilota tak, aby je rozpoznawał. Poniższy przykład pokazuje, jak to zrobić.

- 1 Włącz telewizor ręcznie lub korzystając z oryginalnego pilota. Przełącz na kanał 1.
- 2 Wyszukaj producenta telewizora na liście kodów znajdującej się na tylnej okładce niniejszej instrukcji. Dla każdego z producentów wymieniony jest co najmniej jeden pięciodziany kod. Zanotuj pierwszy kod.
- 3 Wciśnij i przytrzymaj równocześnie przyciski  i  pilota RU151 przez pięć sekund, aż zielona dioda LED zacznie świecić.



- 4 Następnie za pomocą przycisków pilota wprowadź kod zanotowany w punkcie 2:
  - PROG + służy do wprowadzania cyfry 1;
  - VOL – służy do wprowadzania cyfry 2;
  - VOL + służy do wprowadzania cyfry 3;
  - PROG – służy do wprowadzania cyfry 4;
  - Wyciszenie () + służy do wprowadzania cyfry 5.
  - Zielona dioda rozbyśnie dwukrotnie. Jeśli LED mignie tylko raz przez dłuższy czas, będzie to oznaczać, że kod nie został prawidłowo wprowadzony lub wprowadzono zły kod. Rozpocznij ponownie od punktu 2.
- 5 Skieruj pilota RU151 na telewizor i sprawdź, czy reaguje właściwie.
  - Jeśli telewizor reaguje na wszystkie klawisze, pilot RU151 jest gotowy do użycia. Nie zapomnij o zanotowaniu kodu.





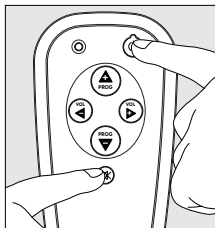
- **Jeśli TV nie reaguje na niektóre lub na wszystkie klawisze, rozpocznij ponownie od punktu 2 i użyj kolejnego kodu z listy.**

## Instrukcja obsługi

### Automatyczne konfigurowanie pilota

Jeśli nie można znaleźć odpowiedniego kodu dla danego urządzenia, pilot może automatycznie wyszukać właściwy kod.

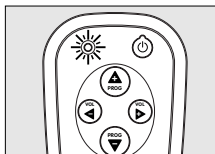
- 1 Sprawdź, czy telewizor jest włączony i wybierz kanał za pomocą oryginalnego pilota lub przycisków na telewizorze (np. kanał 1). Pilot RU151 emituje sygnał „wyłącz telewizor” dla wszystkich modeli telewizorów przechowywanych w pamięci.
- 2 Następnie wciśnij i przytrzymaj równocześnie przyciski  i  pilota RU151 przez pięć sekund, aż zielona dioda LED zacznie świecić.



- 3 Naciśnij krótko klawisz Standby (tryb oczekiwania) na pilocie RU151.



- Pilot RU151 zacznie teraz po kolei emitować wszystkie znane sygnały 'wyłącz telewizor'. Po każdym wysłaniu kodu miga zielona dioda LED.



- 4 Gdy telewizor się wyłączy (przejdzie w tryb oczekiwania), naciśnij klawisz Standby (tryb oczekiwania) na pilocie RU151 dwa razy w ciągu sekundy, aby potwierdzić.



- Pilot RU151 znalazł kod, który działa z tym telewizorem.

- 5 Sprawdź, czy pilot RU151 może sterować wszystkimi funkcjami telewizora.
  - **Jeśli tak nie jest, można powtórzyć automatyczne ustawianie. Pilot RU151 zacznie szukać kodu, który prawdopodobnie działa lepiej.**
  - Gdy pilot RU151 sprawdzi wszystkie znane kody, wyszukiwanie zatrzyma się automatycznie i zielona LED przestanie migać.
  - Automatyczne programowanie telewizora trwa najwyżej 5 minut.

### 3. Klawisze i funkcje

Ilustracja na stronie 3 przedstawia wszystkie klawisze oraz ich funkcje.

- ① **⏻ (Standby)** . . . . . włącza lub wyłącza odbiornik telewizyjny.
- ② **Dioda LED** . . . . . miga na zielono po wprowadzeniu kodu i podczas automatycznej konfiguracji pilota.
- ③ **VOL -** . . . . . służy do zmniejszania głośności telewizora. Podczas wprowadzania kodu działa jak przycisk cyfry 2.
- ④ **PROG -** . . . . . służy do wybierania poprzedniego kanału. Podczas wprowadzania kodu działa jak przycisk cyfry 4.
- ⑤ **🔊 (Wyciszenie)** . . służy do wyciszenia dźwięku telewizora. Podczas wprowadzania kodu działa jak przycisk cyfry 5.
- ⑥ **VOL +** . . . . . służy do zwiększania głośności telewizora. Podczas wprowadzania kodu działa jak przycisk cyfry 3.
- ④ **PROG +** . . . . . służy do wybierania następnego kanału. Podczas wprowadzania kodu działa jak przycisk cyfry 1.

**Jeśli urządzenie nie reaguje na niektóre lub na wszystkie klawisze, postępuj zgodnie z instrukcjami zawartymi w części 'Konfigurowanie pilota'. Możliwe, że będzie konieczne wprowadzenie innego kodu dla urządzenia.**

## SETUP CODES FOR TV

AGB.....	31244	CGE.....	12322, 12344, 21213, 12324, 32114
ASA.....	12413, 13114, 22113	CS Electronics.....	14414
Acura.....	11321	CTC.....	21213
Admiral.....	12413, 13443, 14411	Carrefour.....	11444
Adyson.....	14421	Cascade.....	11321
Akai.....	23121, 22433, 14334, 31244	Cathay.....	12111
Akito.....	21334	Centurion.....	12111
Akura.....	23141, 14422	Century.....	12413, 14411
Alba.....	12111, 11321, 14422, 11444, 21123, 23143	Cimline.....	11321
Allorgan.....	22112	Clarivox.....	12111
Amplivision.....	14421, 23334	Clatronc.....	12324, 21213, 23142
Amstrad.....	14141, 23143, 11321, 12111, 23122, 23141, 23424, 31244	Condor.....	22234, 23142
Anitech.....	11321, 12324	Contec.....	11321, 11444, 14414
Arc En Ciel.....	31211	Continental Edison.....	14312, 14244, 31211, 22331, 23333
Arcam.....	14414, 14421	Crosley.....	12322, 12344, 12413, 12324, 14411, 22423
Asberg.....	12324	Crown.....	23142, 11321, 12111, 12324, 23442
Asuka.....	14422	Crystal.....	24133
Atlantic.....	14332	Cybertron.....	14422
Audiosonic.....	12111, 13131	Daewoo.....	31143, 23212, 11321, 12111
Autovox.....	14332, 21131, 12413, 31434, 12324, 22113, 22334	Dainichi.....	14422
BPL.....	21422	Dansai.....	12111
BSR.....	22112	Dayton.....	11321
BTC.....	14422	De Graaf.....	14334, 23123, 31444
Baird.....	22413, 32131	Decca.....	31244, 12111, 12314, 21334
Bang & Olufsen.....	12413	Dixi.....	11321, 12111
Barco.....	32114	Dual.....	22334, 22434, 31434
Basic Line.....	11321, 14422	Dual Tec.....	14421
Baur.....	12111, 31234, 23121, 11322, 22431, 31434, 32122	Dumont.....	12413, 12312, 22113, 22423
Beko.....	31112, 23142	Elbe.....	21243
Beon.....	12111	Elin.....	12111, 31444
Binatone.....	14421	Elite.....	14422, 22234
Blaupunkt.....	22313, 22314, 32122, 14411, 14233, 14314	Elta.....	11321
Blue Sky.....	14422	Emerson.....	12413, 14411, 23121
Blue Star.....	21422	Erres.....	12111
Bondstec.....	21213	Europhon.....	31244
Boots.....	14421	Expert.....	14332
Brandt.....	14312, 22331, 14244, 13131, 22333	Ferguson.....	12321, 14241, 21132, 13131, 21433, 22333, 12111, 22413
Brandt Electronic.....	31211	Fidelity.....	14414, 14241, 23121, 23123, 31434
Brionvega.....	12413, 23122	Finlandia.....	22422, 23113, 14334, 23123
Britannia.....	14414	Finlux.....	12413, 22422, 12111, 13114, 13121, 12312, 12314, 14143, 22113, 22423, 23423, 31244
Bruns.....	12413	Firstline.....	22241, 11321, 14414, 14421, 21213, 22112
Bush.....	12111, 23143, 14422, 11321, 22431, 32114, 11444, 21334, 21422, 22112, 23123, 23212	Fisher.....	31434, 14421, 14334, 13114, 23142, 32123
		Flint.....	24313

## Codes

## TV

Forgestone.....	14241	Interfunk.....	12111, 23121, 32131,
Formenti.....	22234, 12111, 22423,	.....	31234, 13443, 21213, 31211
.....	32114, 12413, 14411	Intervision .....	12111, 13112, 14421
Frontech.....	24133, 13443,	Isukai.....	14422
.....	21213, 23123, 24234	JVC.....	12211, 11444, 14234,
Fujitsu.....	12314, 14332	.....	23143, 32432, 33331
Funai.....	22112, 14143	Kaisui.....	14422, 14421,
GBC.....	32114	.....	11321, 14414, 21422
GEC.....	12123, 12314, 12111,	Kapsch.....	32131, 13443, 14332
.....	14421, 31244, 32131	Karcher.....	32442
GPM.....	14422	Kathrein.....	32124
Geloso.....	11321, 14411, 22423	Kendo.....	12111, 21123, 23122
Genexxa.....	13443, 14422	Kennedy.....	32114
GoldStar.....	12111, 14421,	Kingsley.....	14414
.....	23123, 13131, 21442	Kneissel.....	21243, 24143
Goodmans.....	12111, 12314, 14143,	Korpel.....	12111
.....	23143, 31143, 11444, 14421,	Korting.....	12413
.....	21123, 22231, 22413, 23212	Koyoda.....	11321
Gorenje.....	23142	Leyco.....	12314, 12111, 22112
Graetz.....	23121, 32131, 22423, 13443	Liesenk & Tter.....	12111
Granada.....	23113, 12111, 12314,	Loewe.....	31234, 12413, 12323, 21441
.....	14334, 22433, 23123,	Luma.....	14332, 23123, 22141
.....	31244, 14421, 22343	Luxor.....	21131, 23121, 23123,
Grandin.....	21422, 32442	.....	23111, 22431, 22444
Grundig.....	12312, 32122, 14233,	M Electronic.....	22422, 13121, 13114,
.....	21131, 31113, 32124, 32323	.....	14421, 11321, 12111, 13131,
HCM.....	11321, 21422, 23424	.....	13443, 21433, 23212, 24434
Hanseatic.....	23121, 12111, 22234,	MTC.....	22431, 31234
.....	24124, 31434, 32124	Magnadyne.....	12413, 22423, 13112,
Hantarex.....	31244	.....	21213, 31244, 31434
Havermy.....	12431	Magnafon.....	13112, 31244,
Hifivox.....	31211	.....	12324, 14411
Hinari.....	11321, 11444,	Manesth.....	22234, 14421, 21123
.....	12111, 14422, 14143	Marantz.....	12111, 32124
Hisawa.....	21422, 23334, 24313	Marelli.....	12413
Hitachi.....	13443, 14441, 12123, 22431,	Mark.....	12111
.....	22444, 13131, 12124, 14421,	Matsui.....	11321, 21123, 12111, 14141,
.....	11444, 14244, 14312, 32131,	.....	24223, 14334, 14421, 23123,
.....	13121, 22423, 23123, 31444	.....	23143, 31434, 11323, 11443, 11444,
Huanyu.....	14414, 23212	.....	12314, 21334, 22112, 31113, 31244
Hypson.....	12111, 21422	McMichael.....	12123
ICE.....	14421, 23143	Mediator.....	12111
ICeS.....	14422	Memorex.....	11321
IR.....	12322	Memphis.....	22341
ITC.....	32114	Metz.....	21343, 21133,
ITS.....	23143	.....	12413, 23133, 14411
ITT.....	32131, 22423, 23121,	Minerva.....	31113, 12312,
.....	22433, 13443, 31434, 31444	.....	21131, 32122
Imperial.....	12322, 21213, 12344,	Minoka.....	23141, 23424
.....	23442, 32114, 12324, 23142	Mitsubishi.....	11444, 31234,
Indesit.....	21131	.....	13124, 12413, 21131
Indiana.....	12111	Mivar.....	21442, 21443, 14414,
Ingelen.....	32131, 13443	.....	21444, 31244, 32441
Inno Hit.....	12314, 31244	Motion.....	12324

TV

CODELIST



## Codes

## TV

<b>Multitech</b> .....	11321, 12324, .....13112, 14414, 23123	<b>Protech</b> .....	12111, 13112, 11321, .....24133, 14421, 21213, .....22341, 23442, 32114
<b>Myryad</b> .....	32124	<b>Quelle</b> .....	12111, 12312, 31234, .....12322, 11322, 12344, .....11323, 14314, 21224, 22313, .....23121, 32114, 13114, 14411, .....22113, 22314, 31434, 32122
<b>NEC</b> .....	14122	<b>Questa</b> .....	11444
<b>NEI</b> .....	12111, 22341, 24133	<b>R-Line</b> .....	12111
<b>National</b> .....	21131	<b>RBM</b> .....	12312
<b>Neckermann</b> .....	22431, 12111, 23123, .....12413, 32124, 14233, 14411, 32122	<b>RFT</b> .....	24124, 12413
<b>Nesco</b> .....	14143	<b>Radiola</b> .....	12111, 2243
<b>Nicam</b> .....	31434	<b>Radiomarelli</b> .....	12413, 31244
<b>Nikkai</b> .....	12111, 11443, 14422, .....22341, 12314, 14414	<b>Rank Arena</b> .....	11444
<b>Nobliko</b> .....	12324, 13112	<b>Rediffusion</b> .....	23121, 22433
<b>Nogamatic</b> .....	31211	<b>Revox</b> .....	12111
<b>Nokia</b> .....	24434, 31444, 23121, .....24421, 32432, 33213	<b>Rex</b> .....	22141, 14332, 13443, 21243
<b>Nordmende</b> .....	14244, 13131, 14312, .....22413, 31211, 21433, 14411	<b>Roadstar</b> .....	11321, 14422, 23442
<b>Oceanic</b> .....	23121, 22423, 13443	<b>SBR</b> .....	12111, 12123, 14241
<b>Orion</b> .....	14141, 22112, 31244, .....21123, 31434, 12111, .....22234, 22241, 24223	<b>SEG</b> .....	14421, 11444, 12324, 32114
<b>Osaki</b> .....	23424, 12314, 14421, 14422	<b>SEI</b> .....	31434, 31244, 13112, .....22423, 11322, 12413, .....14141, 14411, 22112
<b>Oso</b> .....	14422	<b>Saba</b> .....	13131, 31211, 22413, 12413, .....13443, 14411, 14244, 21433, .....14312, 22333, 12323, 22423, 32131
<b>Osume</b> .....	12314	<b>Saccs</b> .....	21132
<b>Otake</b> .....	22231	<b>Sagem</b> .....	32442
<b>Otto Versand</b> .....	12111, 22413, 31234, .....22423, 22431, 11322, .....11444, 14233, 14411, 14421, .....22234, 32114, 32122, 32124	<b>Saisho</b> .....	11323, 31244, 14141, .....31434, 11321, 21123, 24133
<b>Palladium</b> .....	23142, 23123, 23442	<b>Salora</b> .....	23121, 22431, 23123, .....31444, 13443, 22444, 23113
<b>Panama</b> .....	14421	<b>Sambers</b> .....	13112, 12324, .....31244, 14411
<b>Panasonic</b> .....	14442, 33322, 21131, .....21342, 13443, 14411, 21134, .....22344, 22423, 23133, 32131	<b>Samsung</b> .....	12111, 14421, 21442, .....23142, 11321, 31114, .....32124, 32323, 33244
<b>Pathe Cinema</b> .....	22234, 14411, .....21132, 14414, 32114	<b>Sandra</b> .....	14414
<b>Pathe Marconi</b> .....	14244, 14312, .....31211, 22331	<b>Sanyo</b> .....	11444, 14334, 11323, .....12314, 13114, 14411, 22343
<b>Pausa</b> .....	11321	<b>Schaub Lorenz</b> .....	23121, 22423, 32131
<b>Perdio</b> .....	22234	<b>Schneider</b> .....	12111, 22334, .....22243, 31434, 14422, .....21213, 22434, 23143
<b>Philco</b> .....	12413, 12322, 12344, .....21213, 32114, 12324, 14411	<b>Seleco</b> .....	14332, 21243, 13443, .....22141, 23122, 23423
<b>Philex</b> .....	22433	<b>Sentra</b> .....	11443
<b>Philips</b> .....	12111, 32124, 22243, .....14241, 12123, 12413, .....23212, 32122, 32431	<b>Sharp</b> .....	12431, 11444
<b>Phoenix</b> .....	12413	<b>Shorai</b> .....	22112
<b>Phonola</b> .....	12111, 12413	<b>Siarem</b> .....	12413, 31244, .....13112, 14411, 22423
<b>Pioneer</b> .....	13131, 21433, 13443	<b>Siemens</b> .....	14314, 22313, .....14233, 22314, 14411, .....32122, 12111, 22423
<b>Prandoni Prince</b> .....	31244		
<b>Profex</b> .....	11321, 12324, 23121, 23123		
<b>Proline</b> .....	22241		

## Codes

## TV

Silver.....	11444	Universum.....	13121, 22422, 12111,
Singer.....	12413	.....	12322, 32114, 13114,
Sinudyne.....	31434, 31244, 13112,	.....	23142, 24111, 31124
.....	11322, 12413, 14141,	<b>Vestel</b> .....	12111
.....	14411, 21123, 22112, 22423	<b>Videosat</b> .....	21213
Skantic.....	23111, 22444	<b>Videotechnic</b> .....	14421
Solavox.....	22433, 13443	<b>Vision</b> .....	22234
Sonitron.....	14334	<b>Voxson</b> .....	12413, 13443
Sonoko.....	11321, 12111	<b>Waltham</b> .....	22444, 14421
Sonorlor.....	13443, 14334	<b>Watson</b> .....	22234, 12111
Sontec.....	12111	<b>Watt Radio</b> .....	13112, 31434, 32114
Sony.....	11323, 11322, 11444, 21111	<b>Wega</b> .....	12413, 11444
Soundwave.....	12111, 23442	<b>White Westinghouse</b> .....	22234,
Standard.....	14421, 14422, 11321	.....	12111, 14414
Stern.....	14332, 13443, 21243, 22141	<b>Yoko</b> .....	14421, 12111, 24133
Sunkai.....	22112, 22241	<b>Zanussi</b> .....	22141, 14332, 23123
Susumu.....	14422		
Sysline.....	12111		
Tandberg.....	22113		
Tandy.....	13443, 14422, 12314, 14421		
Tashiko.....	11444, 12123,		
.....	14421, 23113, 23123		
Tatung.....	12314, 31244, 14421, 12111		
Teac.....	12111		
Tec.....	32114, 14421, 21213		
Technema.....	22234		
Technics.....	33322		
Technol Ace.....	14143		
Teleavia.....	22331, 31211,		
.....	22413, 31122		
Telefunken.....	12322, 22413, 13131,		
.....	21224, 13111, 31211, 24413,		
.....	32212, 12344, 14411, 22333		
Telemeister.....	22234		
Teletech.....	11321		
Teleton.....	14332, 11444,		
.....	14421, 22431, 23123		
Tensai.....	14422, 22112, 22231, 22234		
Texet.....	14414, 14422		
Thomson.....	31211, 22413, 13131,		
.....	14312, 22331, 14244, 21433,		
.....	21131, 23333, 22431, 31122		
Thorn.....	12111, 11443, 14241,		
.....	12322, 31143, 32121,		
.....	12314, 12344, 13114,		
.....	14234, 22413, 23121, 31234		
Tomashi.....	21422		
Toshiba.....	11443, 32121, 11444,		
.....	21143, 12312, 24231		
Towada.....	32114		
Triumph.....	14141, 21143, 31244		
Uher.....	14332, 22234		
Ultra.....	14234		
Ultravox.....	13112, 22433		

**Guarantee  
certificate  
Certificat de  
garantie  
Garantiebewijs  
Záruční list**

**Garantieschein  
Certificado de  
garantía  
Certificato di  
garanzia  
Karta  
gwarancyjna**

**Certificado de  
garantía  
Garantibevís  
Takuutodistus  
Εγγύηση  
Гарантия**

<b>1</b>	year	warranty	anno	garanzia
	année	garantie	ano	garantia
	jaar	garantie	år	garanti
	Jahr	Garantie	vuosi	takuu
	año	garantía	χρόνος	εγγύηση
	rok	gwarancyjna	год	гарантия

Type: \_\_\_\_\_

Serial nr.: \_\_\_\_\_

Date of purchase - Date d'achat - Koopdatum - Kaufdatum -  
Fecha de compra - Data di acquisto - Data da compra - Inköpsdat -  
Køpedatum - Kjøpedato - Ostopäivä - Ημερομηνία αγοράς -  
Datum nákupu - Data zakupu - Дата приобретения

\_\_\_\_\_ 20 \_\_\_\_\_

Dealer's name, address and signature

Nom, adresse et signature du revendeur

Naam, adres en handtekening v.d. verkoper

Name, Anschrift und Unterschrift des Händlers

Nombre, dirección y firma del distribuidor

Nome, indirizzo e firma del fornitore

Nome, endereço e assinatura da loja

Återförsäljarens namn, adress och namnteckning

Forhandlerens navn, adresse og underskrift

Myyjän nimi, osoite ja allekirjoitus

Jméno prodejce, adresa a podpis

Nazwa, adres punktu sprzedaży i podpis sprzedawcy

Jméno prodejce, adresa a podpis

Όνοματεπώνυμο, διεύθυνση και υπογραφή του εμπ. προμηθευτή



**CE**



**PHILIPS**

NM/RR/0415

## Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>